

УДК 617.7-089-027.31

ББК56.7

В54

Данное издание представляет собой перевод с английского издания
Retina and Vitreous Surgery: Surgical Techniques in Ophthalmology,
редакторы F. Hampton Roy и Larry Benjamin, Abdhish R. Bhavsar.
Перевод опубликован по контракту с издательством Elsevier Inc.

Научное редактирование перевода
Аветисов Сергей Эдуардович, заслуженный деятель
науки РФ, академик РАМН, профессор

Еричев Валерий Петрович, заслуженный врач РФ,
доктор медицинских наук, профессор
Федеральное государственное бюджетное учреждение
«Научно-исследовательский институт глазных болезней» РАМН

Перевод с английского
Сургуч Владимир Константинович

В54 Витреоретинальная хирургия / Под ред. Абдхиша Р. Бхавсара ; пер.
с англ.; под науч. ред. С.Э. Аветисова, В.П. Еричева. — М.: Логосфера,
2013. — 384 с.; 15,6 см. — (Хирургические техники в офтальмологии). —
Перевод изд. *Retina and Vitreous Surgery: Surgical Techniques in*
Ophthalmology / Edited by Abdhish R. Bhavsar.

ISBN 978-5-98657-045-7

Книга «Витреоретинальная хирургия» из серии «Хирургические техники в офтальмологии» охватывает основные элементы хирургического подхода к глазным заболеваниям. Данное издание в иллюстрированной форме представляет базовые принципы для каждой отдельно взятой хирургической техники. В главах перечислены необходимые для операции инструменты и оборудование, а также показания и противопоказания к хирургическим вмешательствам, пошагово описаны хирургические техники, рассмотрены осложнения и послеоперационное ведение.

Основная цель данной книги — поделиться практическими знаниями. Книга дополнена диском DVD, содержащим видео- и аудиоматериал, позволяющим читателю увидеть ход операции «глазами хирурга».

УДК 617.7-089-027.31

ББК56.7

Предупреждение. Медицинские технологии постоянно развиваются, а новые исследования и клинический опыт расширяют наши знания, поэтому может возникнуть необходимость в изменении тактики лечения и замене препаратов, но следует соблюдать стандартные меры предосторожности. Советуем читателям ознакомиться с последней информацией изготовителя по применению лекарственных препаратов в целях проверки рекомендуемых доз, способа и продолжительности применения и противопоказаний. Только практикующий врач в соответствии с его личным опытом и знаниями определяет дозировки и лучший способ лечения конкретного пациента. Ни издатель, ни автор не несут ответственности за любой вред или материальный ущерб, причиненный в процессе лечения на основе данного издания. Никакая часть данной книги не может быть издана, воспроизведена в любой форме (электронной, бумажной, фотокопии) и т.д. без письменного разрешения издательства. За разрешением можно обратиться в Elsevier's Health Sciences Rights Department, 1600 John F. Kennedy Boulevard, Suite 1800, Philadelphia, PA 19103-2899, USA: phone: (+1) 215 239 3804; fax: (+1) 215 239 3805 или e-mail: healthpermissions@elsevier.com. Вы также можете оставить ваш запрос online на домашней странице издательства Elsevier (<http://www.elsevier.com>), выбрав 'Support and contact' и затем 'Copyright and Permission'.

ISBN 978-5-98657-045-7 (рус.)
ISBN 978-1-4160-4206-8 (англ.)

© Elsevier Inc., 2008

© ООО «Логосфера», перевод на русский
язык, оформление русского издания, 2013

Оглавление

Соавторы.....	vi
Посвящение	ix
Предисловие к серии.....	x
Предисловие к книге.....	xi
Видеоматериалы.....	xii
Список сокращений.....	xiv
1. Экстрасклеральная хирургия.....	1
2. Система для витрэктомии 20G.....	23
3. Система для витрэктомии 23G.....	69
4. Система для витрэктомии 25G.....	81
5. Хирургия эпиретинальной мембраны.....	89
6. Хирургия макулярного отверстия.....	97
7. Пролиферативная диабетическая ретинопатия и гемофтальм.....	117
8. Хирургическое лечение открытой травмы глаза.....	129
9. Пролиферативная витреоретинопатия.....	161
10. Хирургия субмакулярного кровоизлияния.....	173
11. Интравитреальные инъекции.....	183
12. Пневморетинопексия.....	197
13. Замена жидкости на воздух или газ.....	215
14. Хориоидальное кровоизлияние, отслойка и эффузия хориоидеи.....	227
15. Интравитреальные имплантаты.....	237
16. Биопсия стекловидного тела.....	257
17. Лечение ретинопатии недоношенных: периферическая лазерная абляция сетчатки.....	275
18. Экстрасклеральная хирургия при отслойке сетчатки, связанной с ретинопатией недоношенных.....	289
19. Витрэктомия при ретинопатии недоношенных.....	309
20. Хирургия внутриглазных опухолей.....	317
21. Витреоретинальная техника и технология.....	337
Предметный указатель.....	355